

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS table with columns N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS CYCLONE S.S.F. QUÉBEC table with columns N°, NOMS - NAMES, G.C.A. JA, POINTAGE - SCORE

LOC TYPHON S.S.F. QUEBEC table with columns N°, NOMS - NAMES, G.C.A. JA, POINTAGE - SCORE

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS table with columns N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES table with columns MINEURES - MINORS, AUTRES - OTHERS, N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PER. PER.

Table listing player names and statistics for CYCLONE S.S.F. QUÉBEC, including N°, NOMS - NAMES, G.C.A. JA, and various performance metrics.

Table listing player names and statistics for TYPHON S.S.F. QUEBEC, including N°, NOMS - NAMES, G.C.A. JA, and various performance metrics.

PUNITIONS - PENALTIES table with columns AUTRES - OTHERS, MINEURES - MINORS, N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PER. PER.

FUSILLADE / SHOOTOUT table with columns BUT GOALS, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS, 1re PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 3e PÉRIODE, SUPP. OVERTIME.

FUSILLADE / SHOOTOUT table with columns BUT GOALS, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS, 1re PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 3e PÉRIODE, SUPP. OVERTIME.

FRANC JEU, TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT, SPECTATEURS / SPECTATORS table with large numbers 1 and 3.

OFFICIELS / OFFICIALS table listing roles like JUGE DE BUT, JUGE DE LIGNES, ANNONCEUR, CHRONOMÉTREUR, MARQUEUR and names like Jonathan Caron, Maxime Laroche, Michael Beaudoin, Charles Gauthier.

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT, FRANC JEU table with columns DÉBUT / START, FIN / END, 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD, TEMPS RESTANT / REMAINING TIME.

